

Art des Fahrzeuges	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
Personenwagen	OLDSMOBILE	98 Regency Modell 3CX39	CH 0337 38

Hersteller: OLDSMOBILE MOTOR DIVISION of GENERAL MOTORS CORPORATION, Lansing, Michigan (USA)
 Erkennungsmerkmale: "98 Regency 3CX39" sowie "CH 0337 38" auf Hersteller-Plakette.
 Herstellerplakette: "3X39T5," vor Fahrgestell-Nr., rechts auf Kotflügelinnenseite
 Fahrgestellnummer: links hinter Frontscheibe
 Motorkennzeichen: "T" rechts stirnseitig auf Zylinderkopf, neben Oeleinfüllstutzen (Importeur)
 Hauptimporteur: GENERAL MOTORS SUISSE SA, Salzhausstrasse 21, 2501 Biel
 Geprüftes Fahrzeug: 3X39T5M196959 Unveränderliche Zeichen im Typencode 3CX39 / 3X39T5.

Fahrgestell
 Anzahl Achsen: 2 Anzahl Räder: 4
 Lenkung: mechanisch mit hydraulischer Lenkhilfe
 Getriebe: Automat
 Anzahl Gänge: 3-Stufen Achsantrieb auf Hinterräder
 Betriebsbremse: hydraulisch, 2-Kreis, V-Scheiben/H=IB, Unterdruckhilfe, Dosierventil auf VR, Bremskraftbegrenzer auf HR
 Hilfsbremse: mechanisch, Innenbacken, auf die Hinterräder
 Feststellbremse: wie Hilfsbremse, Pedal
 Dauerbremse: ---
 2-Kreis-Kontrolle: Druckdifferenz-Schalter, Kontrolllampe kombiniert

Motor
 Marke: OLDSMOBILE Typ: T
 Bauart: V Takte: 4
 Treibstoff: B Lage: vorn
 Kühlung: Wasser Anzahl Zylinder: 8
 Bohrung: 104,8 Hub: 107,95
 Hubraum: 7446 Steuer-PS: 37,94
 Leistungs-PS: 190 SAE-net bei U/min: 3400
 Lärm: 75 dB/A bei U/min: 3400
 Schalldämpfer: 3 Töpfe 360x200x90/535x285x125/460x130x105
 Abgasprüfung: BAV= 1,0 % bei 500 U/min / ECE 15 *)
 Entstörung: BAV Anhang 8 Ziff. 3 / Ziff. 4 = D

Karosserie
 Anzahl Türen: 4
 Sicherheitsgurten: SAE-J-4c **) Geschw. Messer km/h
 Unterlegkeil: --- Ruckspiegel 1/links+1/innen
 Diebstahlsicherung: Lenkradschloss + Getriebesperre Zugvorrichtung ---
 Anzahl Plätze: t 6 v 3 M h 3
 Masse: innen aussen
 Länge: 5903 Achsabstand: 3226
 Breite: 2027 Doppelachse v h
 Höhe: 1460 Spurweite v h 1618 h 1626
 Ueberhang: s --- Spurweite v ---
 v 1074 h ---
 h 1603 Spurkreis l 12400 r 12900
 Abstand Lenkrad - vordere Fahrzeugteile

Gewichte
 vorn hinten total
 Leergewicht: 1250 1090 2340
 Nutzlast: 160 260 420
 Gesamtgewicht: 1410 1350 2760
 Fabrikgarantie: 2894
 Reifengrösse: JR 78 - 15 JR 78 - 15 (Varianten +)
 Ply / bar: -- / 2,0 -- / 2,0 vgl. Bemerkungen
 Tragkraft: 1560 1560 kungen)
 für V max: je nach Marke, min 177 km/h
 Garantierte Anhängelast gebremst: 907 kg
 Garantierte Dachlast: 90 kg
 Garantiertes Gesamtzuggewicht
 Geprüfte Anhängelast
 Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller: 177 km/h
 Höchstgeschwindigkeit gemessen: km/h

Ausrüstung	§)
Fernlichter	4/ SEALED BEAM DOT ..
Abblendlichter	2/ SEALED BEAM DOT .. (die Kusseren)
Standlichter	SAE IP 74 GUIDE 3B
Schlusslichter	SAE (2)I(2)S(2)T 75 GUIDE 3C
Bremslichter	do.
Richtungsblinker	v SAE IP74 GUIDE V, +H=5(E) h wie Schlusslicht
Rückstrahler	v S V+H h SAE A75 GUIDE 3C
Markierlichter	v S H=SAE AP2 74 GUIDE 3 C
Zusätzliche Lichter	Seitenscheinwerfer §)
Kontroll-Nr.-Beleuchtung	2/ Mitte Fahrzeugheck
Scheibenwischer	2/ Blatt mit/ohne Waschanlage
Warnvorrichtungen	DELCO REMY 9000060/9000061

Angaben für den Fahrzeugausweis			
Art des Fahrzeuges	Personenwagen		
Marke und Typ	OLDSMOBILE 98 Regency		
Typenscheinnummer	CH	0337	38
Karosserie	Limousine		
Plätze	total 6	vorn	3
Leergewicht	2340	Treibstoff	B
Nutzlast	—	Steuer-PS	37,94
Gesamtgewicht	2894	Hubraum	7446

Bemerkungen, Aenderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

- * Abgasprüfung: Anbringungsort des ECE 15-Genehmigungszeichens= rechts auf Kotflügelinnenseite.
- ** Sicherheitsgurten: Hüftgurten für den Mittelsitz vorn aus konstruktiven Gründen zugelassen.
- + Reifenvarianten: JR 70-15, V+H= 1560 kg (2,0 bar), V-max je nach Marke, min. 177 km/h, keine Spurveränderung.

§) Aenderungen: (Importeur)

- die Sichtwinkel der Blinker hinten werden durch zusätzliche Blinker 5 (E), die der Schlusslichter durch original seitliche Markierlichter, ergänzt.
- die Seitenscheinwerfer werden ausgeschaltet.
- die orangefarbenen Glühlampen der Standlichter/Blinker vorn werden durch weisse ersetzt.
- orig. Ausführung der Brems- und Blinklichter hinten zu stark; es dürfen nur die unteren Leuchtenteile in Funktion bleiben.

Eintrag im Fahrzeugausweis:

- garantierte Dachlast 90 kg

Ort und Datum der Prüfung
 Studen, 13.1.75.